


Ziņas

2023. gada septembris, No. 346
Sv. Pēterburgas Latviešu Biedrības izdevums

5220 Brittany Dr. S. Apt. 1410, St. Petersburg, FL 33715
care of Dace Nebare

 *Latviešu Biedrība St. Petersburg FL*

www.latviesistpetersburgfl.com



Rudenīgs sveiciens mūsu biedriem un draugiem!

*Ar prieku paziņojam, ka biedrība ir atsākusi savu darba sezonu. Gaidīsim
jūs ciemos mūsu pasākumos!*



PASĀKUMI

RUDENS PIKNIKS UN PILNSAPULCE

Svētdien, 29. oktobrī, 11am
Point Brittany āra paviljonā
5101 Brittany Drive S., St. Petersburg, FL 33715

Aicinām visus uz nu jau tradicionālo biedrības rudens pikniku! Kā ierasts, dalīsimies ar aizgājušās vasaras spilgtākajiem notikumiem un krāšņākajiem piedzīvojumiem! Lūgums līdzi ņemt “groziņu” un savu iecienīto dzērienu. Biedrība cienās ar nelielām uzkodām.

Pirms piknika notiks biedrības **PILNSAPULCE**, par izmaiņām biedrības statūtos.



PICNIC AND MEMBER MEETING

Sunday, October 29th, 11am
Point Brittany outdoor pavilion
5101 Brittany Drive S., St. Petersburg, FL 33715

We invite you to our annual fall picnic. As usual, we will share all the adventures and great memories from this past summer! Please bring food along to share and your favorite beverage. Association will provide light snacks.

*We will also hold a **MEMBER meeting** before the picnic due to changes in association's statues.*

LATVIJAS REPUBLIKAS PROKLAMĒŠANAS 105. GADADIENA



Sestdien, 18. novembrī, 4:30 pm
Point Brittany sarīkojumu zālē
5101 Brittany Drive S., St. Petersburg, FL 33715

Atzīmēsim mūsu Latvijas dzimšanas dienu!

Svētku koncertu sniegs **Dace un Vladimirs Hohlovi** no Latvijas.

Esam ļoti priecīgi par gaidāmo tikšanos ar mūsu draugiem un bijušajiem aktīvajiem biedriem Vladimiru un Daci.

Daudzi no mums atceras Daces enerģiju, sirsnību, izdomu un dzīvesprieku organizējot biedrības kultūras dzīvi un vadot interesantus un aizrautīgus pasākumus vairāku gadu garumā. Savukārt Vladimirs vadījis biedrības kori 26 gadu garumā un bijis neaizvietojamais biedrības muzikālās dzīves vadītājs.

Arvien vēl atceramies viņu abu vadītos pasākumos: Vladimiru kā augstu profesionālu pianistu un Daci kā emocionālu un siltu dzejas un prozas lasītāju.

Zemāk skatiet Vladimira Hohlova profesionālo biogrāfiju.



Vakara turpinājumā mūs priecēs lieliskais mūziķu pāris no Latvijas - **Kaspars Gulbis un Kristena Cīrule-Gulbe**.

Kaspars ir izcils akordeonists un muzicē kopā ar savu dzīvesbiedri un daiļās balss īpašnieci Kristenu!

Kaspars rūpēsies par muzikālo noformējumu ar visdažādākajiem priekšnesumiem, īpaši piemeklētu deju mūziku visām paaudzēm un burvīgu sadziedāšanās maģiju, kas radīs brīnišķīgu emocionālu saliedētības sajūtu klātesošajos klausītājos. Atraktīvi, virtuozī un skanīgi muzikālie kontrasti visām gaumēm atskanēs arī 18.novembra svētku pasākumā talantīgā Kaspara un šarmantās Kristenas skanējumā!

Zemāk skatiet Kaspara Gulbja profesionālo biogrāfiju

Biedrība cienās ar “auksto galdu” un kafiju. Savus iecienītos dzērienus aicinām līdzīgi ņemt pašiem. Kokteiļstunda sākot no 4:30pm, koncerta sākums 5pm.

Ieejas ziedojums biedriem \$30, viesiem - \$45, bērniem līdz 18 gadiem ieeja bez maksas.

Lūgums iepriekš pieteikties līdz 11. novembrim zvanot/rakstot Dacei T: 917-755-1391 priekšp maksu iespējams veikt – [paypal.me/LVbiedribaFL](https://www.paypal.me/LVbiedribaFL).

Vladimirs Hohlovs

Vladimirs Hohlovs ir mūziķis, kura dzīve un radošā darbība ir cieši saistīta ar Latviju, kas atspoguļojies gan koncertmeistara un solo pianista darba gaitās Latvijas Valsts Filharmonijā, gan pedagogiskajā darbā Latvijas mūzikas skolās.

Uzturoties Latvijā, Vladimirs uzstāties ar izcilākajiem tā laika latviešu mūziķiem – Inesi Galanti, Kārli Zariņu, Žermēnu Heini - Vāgneri, Solveigu Raju, Kārli Miesnieku un citiem. Kā koncertmeistars viņš pavadījis šos māksliniekus ne tikai lielākajās Latvijas koncertzālēs, bet arī kopā popularizējuši Latvijas kultūras sasniegumus viesturnejās ārpus valsts robežām.

Par savu koncertmeistara sniegumu viņš guvis arī atzinību un apbalvojumus konkursos, kā arī saņēmis Latvijas Augstākās Padomes Goda rakstu.

Atmodas laikā Vladimirs bijis viens no Filharmonijas Tautas Frontes grupas dibinātājiem un aktīvi iesaistījies Latvijas neatkarības atgūšanas procesos. Viņam ticis piedāvāts arī balotēties Saeimā, pārstāvēt Tautas Frontes kustību.



Kaspars Gulbis

Kaspars Gulbis ir viens no izcilākajiem latviešu akordeonistiem. Akadēmisko izglītību akordeona spēlē Gulbis ir ieguvis Jāzepa Vītola Mūzikas akadēmijā: 2003. gadā profesionālo bakalaura un 2005. gadā



profesionālo maģistra grādu mūzikā. Studiju laikā piedalījies vietēja un starptautiska mēroga akordeonistu konkursos. Mākslinieks uzstājas prestižos akordeona mūzikas festivālos un koncertos, piedalījies Baltijas valstu akordeonistu projektā, kas tika īstenots Igaunijā, un kura organizēšanā piedalījās ievērojamais igauņu akordeonists Hens Rebane.

Kaspars Latvijā ir zināms ne vien kā solo mākslinieks, bet arī kā dažādu ansambļu dalībnieks - Kaspars iesaistījies tādās muzikālās apvienībās, kā "Altera Veritas", "Bellaccord" un "BelloTrio". Tāpat daudz muzicē duetā ar savu burvīgo dzīvesbiedri Kristenu Cīruli-Gulbi, uzstājas kopā ar franču šansona dziedātāju Inetu Rudzīti, tāpat atradis kopēju muzikālu valodu ar daudziem Latvijā zināmiem māksliniekiem. Pēdējo gadu laikā akordeonists piedalījies arī vairāku teātra izrāžu tapšanā, taču par savu prioritāti viņš uzskata akordeona mūzikas popularizēšanu jauniešu vidū. Kaspars ir atraktīvs, aizrautīgs un dedzīgs latviešu mūziķis, kurš allaž rūpējas, lai katra klausītāja svētku diena būtu piepildīta ar brīnišķīgām akordeona un balss skaņām. ! Kaspars Gulbja repertuārā ir visdažādākie akordeona virtuozī skaņdarbi, aptverot mūzikas tradīcijas no klasikas līdz franču musettei, nuevo tango, bossa novai un dažādu tautu mūzikai. Pedagoģiskajam darbam ir bijusi īpaša vieta mākslinieka dzīves gaitās gan Siguldas Mākslu skolā "Baltais flīģelis", gan Valmieras bērnu mūzikas skolā. Viņa audzēkņi ieguvuši godalgotas vietas jauno akordeonistu konkursos, muzicē sava skolotāja izveidotajā akordeonistu orķestrī, kurā skolotājs pats arī spēlē un raksta repertuāra aranžijas un veido audzēkņus ieinteresējošu interesantu repertuāru.

Latvian Independence 105th Proclamation Day
Saturday, November 18th , 4:30 pm
Point Brittany Clubhouse,
5101 Brittany Drive S., St. Petersburg, FL 33715

We are delighted to announce that our beloved friends and longtime members Vladimirs and Dace Hohlovi will be visiting from Latvia and performing at the event. Many of us remember Dace's energy entertaining guests and creativity organizing events. We also remember Vladimir's incredible talent as a pianist and are so excited to see them back and performing.

Association will provide "buffet" dinner and coffee, BYOB. Cocktail hour at 4:30pm, concert starts at 5pm. Suggested donation for members : \$30, guests \$45, kids under 18 – free. Please RSVP by November 11th by calling/texting Dace T: 917-755-1391, and pay electronically using - paypal.me/LVbiedribaFL

Ziemassvētki - svētdien, 17. decembrī. Point Brittany sarīkojumu zālē. Rezervējiet datumu! Vairāk informācijas nākamajās ziņās.

Christmas Celebration – Sunday, December 17th. Point Brittany clubhouse. Save the date! More information to follow.

AIZVADĪTIE PASĀKUMI

LĪGO SVĒTKI

Vasaras Saulgrieži mūsu biedrībā tika godam ielīgoti ar skaistām dziesmām un jautrām dejām grupas "Atkal kopā" vadībā. Bija patīams prieks redzēt tik daudz visu paaudžu līgotājus mūsu saimē. Īpaši krāšņi un skaisti šogad bija meiteņu pītie vainagi - apbalvojām čaklākās pinējas, bija balvas arī par latviskāko tērpu un, protams, sveicām mūsu Jāņus un Līgas. Jāņu tēvs cienāja ar alu, Jāņu māte ar sieru un pīrāgiem, Jāņu bērni vienojās kopējās dejās



un rotaļās. Par ļoti gardu un latvisku vakariņu galdu rūpējās gan biedrības valde, gan mūsu biedri un viesi. Pateicamies visiem mūsu brīnišķīgajiem līgotājiem par lielisku un latvisku Līgo vakaru un vislielākā pateicība talantīgajam un lieliskajam muzikālajam kvartetam "Atkal Kopā"- Jānim Kauliņam, Zintim Žvartam, Modrim Laizānam, Gintam Hartmanim.



“LĪGO” CELEBRATION



Summer solstice celebration was a great success at our association with lots of singing and dancing together with a talented musical quartet from Latvia – “Atkal kopā”. We were delighted to see so many members and their guests across all generations.



Ladies did an outstanding job with their “Līgo” wreaths, this year they were especially colorful and bright! Best wreaths and most Latvian outfit were awarded prizes. We also celebrated our own Jānis and Līga. As always, we thank everyone for the delicious food for sharing that was brought. We enjoyed traditional “Jāņu siers” and “pīrāgi” and so much more. Thank you to everyone that joined and helped us celebrate this wonderful holiday! Our the biggest thank you goes to the incredible quartet “Atkal Kopā”- Jānis Kauliņš, Zintis Žvarts, Modris Laizāns, Gints Hartmanis!

Vēlamies dalīties ar brīnišķīgu un sirsnīgu atsaukumi par Līgo svētiem mūsu Karmenes Lūsis skatījumā:

“Ikvienam no mums ir jāaptver mirkļus, jābūt klātesošam, būt atvērtiem pret mūsu svētībām, apzināties prieku, un būt gataviem katru dienu pieņemt savu dievišķo būtību. Mums ir jānovērtē dzīve tā, kā tā notiek, mirkli pēc mirkļa. Tas ir brīnišķīgs atgādinājums, jo šie mirkli paies, un mēs, iespējams, tikai vēlēsimies, lai tie būtu bijuši vērtīgāki.

Daudzi no lielajiem dārgumiem, kas mums ir dārgi, ir acīm neredzami, bet tie ir sajūtami mūsu sirdīs.

Nesen piedalījies latviešu kopienas vasaras saulgriežu pasākumā, kas ir viena no lielākajām latviešu svinībām gadā.

Atrašanās starp saviem latviešiem, kultūrā, kurā esmu uzaugusi, bija kā atgriešanās mājās pie sirds ļoti dziļā nozīmē. Latviešu saikne ar Latviju man ir ar ļoti spēcīgām saknēm, ko es ārkārtīgi augstu vērtēju.

Vienubrīdi kāds no pretējā telpas gala, kurš pamanīja mani sēžam, gandrīz pieskrēja ar tādu sajūsmu lai mani apskautu un izteiktu cik ļoti mani pietrūcis.



Šie daži mirkli sniedza tik neticami daudz pateicības, prieka, laimes un sirsnīgas saiknes. Šajos nesenajos latviešu svētkos bija mūzika, ēdieni, dziedāšana un dejošana. Vienā brīdī, kad uz skatuves uzstājās grupa no Latvijas, daži cilvēki piecēlās lai izveidotu deju rindu, izveidojot dejojāšu ķēdi visā zālē. Šī ķēde kļuva arvien kuplāka, pa ceļam uzņemot arvien jaunus cilvēkus, kamēr mēs dejojām pa visu zāli. Kad mēs turējamies viens otru rokās, es izbaudīju šo brīnišķīgo saiknes sajūtu, kas saistīta ar šo kultūras tradīciju, kura tiek turpināta jau no paaudzes paaudzē. Kad mēs savienojamies ar līdzīgi domājošajiem, notiek pārsteidzošs fenomens, kas notiek mūsu garā, mūsu dvēselē.

Pagājušās nedēļas nogalē notikušajos latviešu svētkos vienā brīdī sēdeju kopā ar cilvēku grupu, klausījos viņus un atkal jutot tik ļoti svētīts, ka esmu daļa no šīs pārsteidzošās kultūras pieredzes. Es nejauši paskatījos uz galdu mums blakus. Pie tā sēdēja apmēram 5-6 gadus veca meitenīte, kura izskatījās skumja, jo viņa neiesaistījās nevienā no pieaugušo sarunām. Viņa pamanīja, ka es uz viņu skatos un tikai smaidu. Es klusībā viņai palūdzu, lai viņa pievienojas uz deju. Viņa pasmaidīja un bēz vilcināšanās piecēlās no krēsla un pievienojās man. Mēs turējamies viens otra rokās. Mēs dejojām mūzikas pavadībā. Es viņu pāris reizes pagriezu. Mēs abi smaidījām, izbaudot mirklus, neizsakot ne vārda.

Mūzika beidzās. Es viņai paklanījos un klusi pateicos. Tad mēs abas apsēdamies. Mēs tikai skatījāmies viens uz otru un turpinājām smaidīt. Tie bija skaisti, sirsnīgi mirkli mums katram.

Kad mēs veicam nejaušu labestības aktu citai garīgai būtnei vai tās labā, neatkarīgi no tā, cik veca tā ir, notiek kaut kas maģisks, ko nevaram izteikt ar vārdiem.”

Brīnuma dārgums (Svētrunas izvilkums) 2023 g. jūnijs – Karmene M. Lūsis

ZIEDOJUMI

Kā jau informējām iepriekš, 2022. gada 18. novembra pasākuma laikā mums izdevās savākt gandrīz \$1000, un ar biedrības līdzfinansējumu, uz Latviju tika nosūtīti \$2000 ar norādi, ka ziedojuma mērķis ir atbalsts trūcīgajiem un maznodrošinātajiem. Mēneša sākumā saņēmām ziņu no organizācijas “Palīdzēsim viens otram” vadītāja Edija Pipara, kas ar prieku mums pastāstīja par daļēju ziedojuma izlietojumu –

“Tika palīdzēts Rolandam Kokinam. Rolands dzīvo Smiltenes novada, Raunas pagastā, “Kaktiņi”. Pensionārs ir otrās grupas invalīds. Nesen zaudēja savu sievu un palicis viens. Tuvojoties aukstajam laikam, esam viņam iegādājušies kurināmo. Rolands pēc dabas ir ļoti mierīgs vīrietis, mēģina pats vienmēr tikt galā, bet šoreiz bija situācijas spiests, kad bija jālūdz mūsu atbalsts. Pateicoties Jūsu ziedojumam, varējām Rolandam palīdzēt. Cieņā, Edijs Pipars”



Sirsnīgi sveicam mūsu biedrus, kas Septembra mēnesī svin savas jubilejas!

Congratulations to our members that are celebrating their birthdays in September!

Egil Hunter – 3. sept.

Liesma Rops – 3. sept.

Inta Flynn-Butkus – 6. sept.

Andris Norbergs – 10. sept.

Linda Duhms – 17. sept.

Anda Berziņš – 18. sept.

Ineta Kalniņa – 18. sept.

Gunārs Ozols – 20. sept.

Kitija Treimanis – 21. sept. (90. gadu jubileja!)

Andra Ozoliņa Arrendondo – 28. sept.



SKUMJĀS ZIŅAS

9. septembrī mūžībā devās ilggadējā biedre Daina Baumanis.

Daina kopā ar vīru Bruno aktīvi darbojās biedrības dzīvē. Viņu izcilā viesmīlība un sirds siltums bija neatsverams palīgs biedrības viesmākslinieku uzņemšanā un izmitināšanā. Baumaņu pāris pat tika izveidojis viesu grāmatu, kas piepildīta ar neskaitāmiem ierakstiem un pateicībām no viesu puses. Šī grāmata noteikti ir uzskatāma par daļu no biedrības vēstures. Daina bija izcila saimniece, kas prata izcept visgardāko saldskābmaizi, viņai piemita lieliska humora izjūta, dzīvesprieks un bezgalīga laipnība pret līdzcilvēkiem.

Izsakām visdziļāko līdzjūtību Dainas ģimenei un draugiem.

VALDES SĒDES:

Board meeting dates:

Septembra valdes sēde norisinājās 14. septembrī

Oktobra valdes sēde norisināsies 3. oktobrī.

Valdes sēdē piedalīsies ALA pārstāve Inese Stravelli

BAZNĪCAS ZIŅAS

Draudzes mācītājs *Aivars Pelds*, T: 515-991-4640, e-pasts: aivars@pelds.com

Visi dievkalpojumi notiek Faith Lutheran baznīcā - 2601 49th Street North, St. Petersburg, FL 33710.

- **12. novembrī plkst. 14 pm – dievkalpojums, ko vadīs mācītājs Aivars Pelds kopā ar viesmācītāju Gunāru Lagzdiņu. Pēc dievkalpojuma sekos draudzes pilnsapulce.**